

Vielha, 9 de març de 2021

AMASSADI

D'ua part, Juan Antonio Serrano Iglesias ena sua condicion d'alcalde der Ajuntament de Vielha e Mijaran (a compdar d'ara er Ajuntament), damb NIF G2530400G, facultat entad aquest acte en concret mejançant acòrd de Junta de Govèrn Locau de data 23 de hereuèr de 2021, assistit pera secretària dera corporacion.

Dera aute biais, María Teresa Bayo Busquet, ena sua condicion de directora dera Escòla Garona (a compdar d'ara era Escòla), damb NIF Q7555127E.

Ambdues parts se reconeishen reciprocament pro capacitades entà formalizar aquest document.

MANIFÈSTEN

1r. Que'era Escòla pendent eth cors escolar realize diuèrses activitats culturaus, entre eres era publicacion d'ua revista escolara damb format digitau.

2au. Qu'ei volentat der Ajuntament balhar supòrt economic as actiuetats culturaus que se hèn des dera escòla, e que se programen pendent eth cors escolar.

3au. Er Ajuntament a en vigor era Ordenança municipau reguladora de subvencions aprovada peth Plen de data 22 de deseme de 2005 e modificada pes acòrds des Plens des dies 26 de seteme de 2007, 22 de seteme de 2014 e 4 d'abriu de 2018.

Aguesta ordenança establís en sòn article 10 qu'es subvencions poderàn autrejar-se directament en quauqui casi, entre es quaus se trapen aqueri enes que s'acrediten arrasons d'interès public e sociiau.

4au. Era ordenança municipau tanben establís que normaument era concession dirècta se formalizarà en un convèni.

Peth tot çò, signen eth present convèni e ar efècte establissen es següenti:

PACTES

Prumèr. Er objècte deth present convèni ei era collaboracion entre er Ajuntament de Vielha e Mijaran e era Escòla Garona de Vielha, entara realizacion de diuèrses actiuetats culturaus pendent eth cors escolar.

Dusau. Qu'en marc d'aguesta collaboracion er Ajuntament autrejarà ara Escòla ua subvencion per impòrt de 1.875,00 èuros, damb cargue ara partida 2021-1-32301-48016-01.

Tresau. Era Escòla serà eth responsable de tota era programacion e organizacion des activitats entàs quaus s'autreje aguesta subvencion.

Quatau. Era Escòla justificarà ar Ajuntament eth destin dera subvencion, e aurà de presentar es factures e es rebuts des pagaments corresponenti, per un valor, coma minim, deth doble dera quantitat dera subvencion, entà dar compliment a çò mercat en article 8 dera Ordenança municipau de subvencions abans deth 15 de deseme der an en cors.

Cincau. Sense perjudici de çò dit anteriorment, er Ajuntament de Vielha e Mijaran, e per miei dera Intervencion de Hòns Municipaus, a era potestat irrenonciabile d'efectuar eth contròtle

d'aplicacion des subvencions e ajuts economics de quinsevolh tipe que s'autrejen, entà verificar feacement que s'invertís ena finaetat entara que s'autrejèc, tot çò en compliment der article 189 e 214 deth Tèxt Rehonot dera Lei reguladora des Isendes Locaus.

Siesau. En toti es impressi e òposcles que s'editen damb referéncia ad aquestes activitats se harà constar ar Ajuntament de Vielha e Mijaran coma collaborador, e ac calerà acreditar entà poder crobar era subvencion.

Setau. Eth present convèni aurà ua vigéncia entath cors escolar 2020-2021, e totes dues parts poderàn acordar pendent era vigéncia deth madeish era sua prorròga entà futurs corsi, damb un maxim de 4 ans.

Ueitau. Eth regim juridic aplicable er establít en aquest convèni, ena Ordenança generau de subvencions der Ajuntament de Vielha e Mijaran, ena Lei 38/2003, de 17 de noveme, generau de subvencions, e ena sua nòrma de desvolopament, sense perjudici d'aquerò que s'a fixat coma legislacion estatau basica enes articles 47 a 53 dera Lei 40/2015, d'1 d'octobre, de regim juridic deth sector public.

Nauau. Es parts signatàries d'aquest convèni s'obliguen a dar compliment ara Lei 19/2014, de 29 de deseme, de transparéncia, accés ara informacion publica e bon govèrn enes tèrmes en que li siguen aplicables.

Decim. Es parts signants d'aquest convèni s'obliguen a complir era legislacion sus proteccion de donades personaus aplicables ara informacion que tracten. Es parts an d'observar, en desvolopament d'aquestes accions, que se dongue compliment as obligacions e limitacions en tractament de donades de caractèr personau recuelhudes ara nòrma en vigor en matèria de proteccion de donades personaus.

E en pròva de conformitat, ambdues parts signen eth present convèni per duplicat e a un solet efècte, e en lòc e data nomentadi.

Juan Antonio Serrano Iglesias
Alcalde der Ajuntament

M^a Teresa Bayo Busquet
Directora dera Escòla

Pilar Hervada Vidal
Secretària der Ajuntament

Document signat electronicament